

COMMISSION DECISION

of 6 August 1991

on supplies of whole milk powder intended for the people of the Soviet Union

(91/459/EEC)

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,
Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community,

Having regard to Commission Regulation (EEC) No 2263/91 of 26 July 1991 laying down detailed rules for the application of Council Regulation (EEC) No 598/91 as regards the supply of whole milk powder intended for the people of the Soviet Union⁽¹⁾, and in particular Article 3 (2) thereof,

Whereas, in accordance with Council Regulation (EEC) No 598/91 of 5 March 1991 on urgent action for the supply of agricultural products intended for the people of the Soviet Union⁽²⁾, an invitation to tender was opened by Regulation (EEC) No 2263/91 with a view to fixing a maximum amount for the supply;

Whereas, in accordance with Article 3 (1) of Regulation (EEC) No 2263/91 and in view of the tenders received, the Commission is to fix a maximum amount for supply costs or is to decide not to take any action in response to tenders; whereas, in view of the tenders submitted and notified by the intervention agencies, a maximum amount should be fixed for supplies of whole milk powder to the Soviet Union,

HAS DECIDED AS FOLLOWS:

Article 1

1. For the invitation to tender opened by Regulation (EEC) No 2263/91 and for tenders submitted by 12 noon on 31 July 1991 at the latest:

— as regards lots A to U as defined in Annex III, in packages of 25 kilograms net weight, the maximum price for the supply shall be ECU 2 354 per tonne,

— as regards lots AA to UU as defined in Annex III, in aluminium-based paper bags or in canisters of a net weight of two kilograms, the maximum price for the supply shall be ECU 2 640 per tonne.

2. In accordance with Article 2 (1) of Regulation (EEC) No 2263/91, tenders in response to the second invitation may be submitted by 12 noon on 12 August 1991 at the latest.

Article 2

This Decision is addressed to the Member States.

Done at Brussels, 6 August 1991.

For the Commission

Ray MAC SHARRY

Member of the Commission

⁽¹⁾ OJ No L 208, 30. 7. 1991, p. 12.

⁽²⁾ OJ No L 67, 14. 3. 1991, p. 19.